

Encabezamientos de Materia en Línea:

Una Aproximación Colaborativa

Michael Kreyche
Bibliotecario de Sistemas
Kent State University

¿Qué es lcsch-es.org?

Características

- Investigación académica (comenzó en 2005)
- Herramienta práctica (puesta en línea 2006)
- Base de datos con interfaz Web
- Abierta a todos
- Fácil de utilizar
- Principalmente para catalogadores
- Encabezamientos de materia (temáticos, geográficos, forma/género, subdivisiones)
- Bilingüe (LCSH y equivalentes)

Propósitos

- Facilitar la catalogación temática en el idioma castellano
- Promocionar la colaboración catalográfica
- Beneficiar a lectores e investigadores de habla hispana
- Metodología
 - Aprovechar las nuevas tecnologías
 - Reunir datos de diversas fuentes
 - Formar red de catalogadores a nivel internacional

Modelo Tradicional

- Cada biblioteca o consorcio con propia catálogo de autoridades
- Múltiples fuentes de encabezamientos
 - Listas impresas
 - Suscripciones electrónicas
 - Traducir LCSH
- Consulta de diccionarios, enciclopedias, internet, etc.



Esfuerzos aislados y duplicados a lo largo de tres continentes

lcsch-es.org Actualmente

- Datos diversos reunidos—una sola consulta
 - Biblioteca Pública de San Francisco
 - Biblioteca Pública de Queens Borough (N.Y.)
 - Biblioteca Nacional de España
 - CSIC (España, CD-ROM, 2000)
 - Bilindex (Índice, 1984)
 - LCSH (copia de Simon Spero)
- Copiado/pegado de datos
- Apoyo parcial del formato MARC



Datos de diversas bibliotecas reunidos en una sola base de datos.

Búsqueda Bilingüe

Encabezamiento y otros relacionados con equivalentes en español

Encabezamiento LC

Fuentes

Estadísticas Año 2007

40,000 Páginas Servidas

- Decenas de visitantes frecuentes
- Bibliotecas académicas
 - México
 - España
- Bibliotecas públicas
 - Estados Unidos

InstituciónRed	País	Páginas
UA Nuevo León	MEX	3027
Univ. de Valladolid	USA-PA	2347
ITESM	MEX	2091
ITESM Monterrey	MEX	2054
Newark PL	USANJ	2037
RedIRIS	ES	2140
Biblioth. Miami	USA-FL	2034
Biblioteca de Catalunya	ES	1795
Universitat Politècnica de Catalunya	ES	1693
Queen's Library	USANY	1371
Southern Light, Mobile	USA-AL	1275
Brown County Network	USA-IL	1051
Oswest	USA	896
UCLM	MEX	825
Universitat de Vic	ES	655
Universitat de Barcelona	ES	613
Universidad de Almería	ES	522
City of Chula Vista	USA-CA	519
Southern Network, Barcelona	ES	458
San Antonio PL	USA-TX	446
San Joaquin Valley Library System	USA-CA	429
UA Barcelona	ES	427
Universitat Pompeu Fabra	ES	391
Oregon State System of Higher Ed	USA-OR	365
Chicago PL	US-IL	338
Kansas City, Kansas PL	USA-KS	338
ima366.net	ES	322

lcsch-es.org en Desarrollo

Recibe fondos del National Endowment for the Humanities (Fundación para las Humanidades)

- Formato MARC
- Perfiles de preferencias personales e institucionales
- Contribución de correcciones y comentarios
- Enlaces a recursos internet afines
- Creación de nuevos datos
- Descarga y exportación de registros de autoridad
- Conversión bibliográfica LCSH a Español por lotes
- Servicios web

Entrada y salida de datos MARC

lcsch-es.org

la Biblioteca de Juventud Literaria. (1 sugerencia)

la Voy and avallada books in Spanish. (1 sugerencia)

000 _1ANADA MILENARIILITERARIA JUVENIL

010 _1ANADA MILENARIILITERARIA JUVENIL

020 _1ANADA MILENARIILITERARIA JUVENIL

030 _1ALIBRO MILENARIILITERARIA JUVENIL

040 _1ALIBRO MILENARIILITERARIA JUVENIL

050 _1ALIBRO MILENARIILITERARIA JUVENIL

060 _1ALIBRO MILENARIILITERARIA JUVENIL

Puede editar los encabezamientos antes de copiar y pegarlos a su/

Visión

- Plena contribución de grandes bibliotecas y consorcios
- Contribuciones individuales de catalogadores expertos
- Consultas de catalogadores de toda biblioteca
- Servicios web para actualizaciones automáticas



Una red interactiva con participación internacional